



ASSOCIATION DES AMIS DE
**SAINT-NICOLAS
DES-LORRAINS**
— À ROME —

Président : **Gabriel Villeroy de Galhau** / Chancelier : **Denis Schaming**
Palais des ducs de Lorraine 64 Grande Rue 54000 Nancy



VOYAGE À ROME

— ÉDITION 2023 —

du 2 décembre au 8 décembre



Le cardinal Tisserant

**HOMMAGE AU
CARDINAL EUGÈNE TISSERANT
JUSTE PARMIS LES NATIONS**



Église Saint-André et Saint-Claude
des Francs-Comtois de Bourgogne à Rome

**JOURNÉE PLACÉE SOUS LE SIGNE
DE L'AMITIÉ ENTRE
LA LORRAINE ET LA BOURGOGNE
FRANCHE-COMTÉ**

EN PARTENARIAT AVEC LA SOCIETÀ DANTE ALIGHIERI COMITÉ DE METZ



AVEC LA PARTICIPATION DU CONCERT LORRAIN
ANNE-CATHERINE BUCHER, CLAVECIN ET ORGUE ; CLAIRE LEFILIÀTRE ET LAUREEN STOULIG, SOPRANOS

PROGRAMME

SAMEDI 2 DÉCEMBRE 2023

PROLOGUE

Pour toutes celles et ceux déjà à Rome le samedi 2 décembre,
nous vous proposons :

14 H 30 : Visite du Forof Roma

Découverte d'un nouveau lieu qui combine archéologie, histoire
et art contemporain imaginé par Giovanna Caruso Fendi

Adresse : Foro Traiano (marchés de Trajan)
Piazza del Foro Traiano, Roma

(Inscription préalable obligatoire)



Tarif de l'entrée : 8 €

Visite par groupes de 20 personnes maximum toutes les 30 minutes





Mgr P. Valdrini



Anne-Catherine Bucher
Hommage à Catherine Jacquat



Mgr Bernard Ardura



D. Schaming / Cardinal P. Poupard /
G. Villeroy de Galhau



Bruno Fizon, grand rabbin
de Metz et de la Moselle

DIMANCHE 3 DÉCEMBRE 2023

Départ à 9 H 00 : palais de justice – place Cavour

Excursion à Ostia Antica et à la Storta

Visite des ruines de l'ancien port de Rome actif à partir du IV^e siècle avant J.-C. Situées à une trentaine de km du centre. On imagine le quotidien de ses 60 000 habitants au fil des entrepôts, tavernes, thermes et maisons décorées. L'amphithéâtre dont l'acoustique est remarquable accueille toujours spectacles et concerts. Très belles mosaïques.

- L'entrée est gratuite (le 1^{er} dimanche du mois)
- La visite se fera par groupes de **25 personnes, encadrés par un guide** avec une participation au transport et à la visite guidée.
- Le déjeuner sur place est libre.

Tarif bus et guide compris : 25 € par personne
(Inscription préalable obligatoire)

16 H 00 :

Cathédrale de La Storta

Dépôt d'une gerbe sur la tombe du **cardinal Eugène Tisserant** en présence de Mgr Gianrico Ruzza, évêque du diocèse de Porto-San Rufina. La cathédrale Sacri Cuori di Gesù e Maria se situe en périphérie de Rome. Il s'agit de la cathédrale du diocèse suburbicaire de Porto-Santa Rufina, construite selon la volonté du cardinal Tisserant qui y est inhumé depuis 1972. L'un des vitraux de la cathédrale représentant saint Nicolas – auquel le cardinal était très attaché – a été offert par la congrégation des sœurs de la Providence de Saint-André à Peltre dont le cardinal était le protecteur. Visite guidée par Joseph Silesi.



Ruines de l'ancien port de Rome

LUNDI 4 DÉCEMBRE 2023

8 H 15 :

Messe célébrée à l'intention des Lorrains par Mgr Patrick Valdrini

Chanoine titulaire de Saint-Jean-de-Latran. Référendaire au Tribunal suprême de la Signature apostolique

Lieu : Grottes vaticanes (basilique Saint-Pierre / Vatican)

Les grottes du Vatican sont les salles souterraines situées sous une partie de la nef centrale de la Basilique Saint Pierre où sont inhumés un certain nombre de Papes dont Pie XII, Jean-Paul 1^{er} et Benoît XVI notamment. L'entrée se trouve vers le portique de la basilique. Possibilité de se recueillir sur la tombe du pape Benoît XVI. Il est conseillé de venir trois quart d'heure à l'avance (contrôles de sécurité).

(Limité à 50 personnes. Inscription préalable obligatoire)

10 H 30 :

Visite libre de la Galleria Spada

Adresse : Piazza Capo di Ferro, 13

La galerie héberge la collection privée du cardinal Spada. Dans la cour, on peut admirer la fameuse galerie en perspective de Borromini.

Tarif de l'entrée : 5 €



Galleria Spada

15 H 00 :

Conférence musicale

Adresse : En l'église Saint-Nicolas-des-Lorrains
Largo Febo, 20

Cécilia Veronese, docteur en histoire de l'art nous parlera du grand peintre italien Corrado Gianquinto (1703-1766) qui a décoré notre église, notamment sa très belle coupole (entre 1730 et 1733). Gianquinto originaire des Pouilles – la région italienne où saint Nicolas est inhumé (Bari) – est un peintre de l'école napolitaine. Il sera appelé à la cour d'Espagne et deviendra Premier peintre de la chambre du roi d'Espagne. Il décorera notamment le palais royal de Madrid et l'Escorial.

Anne-Catherine Bucher interprétera plusieurs pièces du répertoire de cette époque sur notre orgue baroque.

19 H 00 :

Dîner commun traditionnel proposé à l'ensemble des participants présents à Rome au restaurant L'Eau Vive.

Adresse : Via Monterone, 85

(Inscription préalable obligatoire)

Repas : 25 € par personne (non remboursable)



Grande synagogue de Rome

MARDI 5 DÉCEMBRE 2023

HOMMAGE AU CARDINAL EUGÈNE TISSERANT, JUSTE PARMIS LES NATIONS

Le cardinal Eugène Tisserant (Nancy 1884-Albano Laziale 1972) est l'un des inspirateurs de notre association fondée en 1956 par le général Maxime Guerrier de Dumast et Édouard Salin notamment. Orientaliste, secrétaire de la Congrégation pour les églises orientales et bibliothécaire de la Sainte Église romaine, Il a été doyen du Sacré Collège entre 1951 et 1972. cardinal-évêque de Porto e Santa Rufina puis d'Ostie de 1946 à 1972. Il est reconnu Juste parmi les Nations par Yad Vashem en 2021.

- La matinée se déroulera dans le quartier du ghetto.

9 H 30 :

Rendez-vous devant la grande synagogue de Rome

Le grand rabbin de Rome Riccardo Di Segni nous accueillera en présence du grand rabbin de la Moselle, Bruno Fizon. Visite de la grande synagogue et du musée juif.

Adresse : Lungotevere de Cenci

(Inscription obligatoire)

Déjeuner libre dans le quartier du ghetto

16 H 00 :

Conférence à plusieurs voix sur le cardinal Tisserant, Juste parmi les Nations

Lieu : Institut Français – Centre Saint-Louis

Adresse : Largo Giuseppe Toniolo, 20-27

(à côté de l'église de Saint-Louis-des-Français)

Avec la participation de Mme Paule Hennequin, présidente de l'association des amis du cardinal Tisserant, petite-nièce du cardinal et sa secrétaire pendant 14 ans ; de Mgr Bernard Ardura, o.praem, président du Comité pontifical des sciences historiques ; de M. le grand rabbin de Moselle, Bruno Fizon et du représentant de Yad Vashem.

(Inscription préalable obligatoire)

19 H 00 :

Concert en l'église de la Trinité-des-Monts co-produit avec le Concert Lorrain

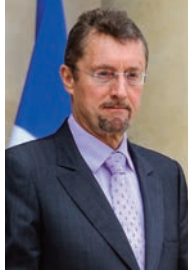
Adresse : Piazza Trinità dei Monti, 3

Motets, de la chapelle royale à l'abbaye royale de Metz

Anne-Catherine Bucher et le Concert Lorrain. Ce concert de musique baroque sera donné à la mémoire de Catherine Jacquat, disparue en 2021. Ancienne vice-présidente de notre association et ancienne présidente du Concert Lorrain.



Mgr Roland Minnerath



Bernard Bajolet



Florence Mangin, avec le frère Johannes, prieur de Saint-Nicolas-des-Lorrains



Florence Mangin



Église Saint-André et Saint-Claude des Francs-Comtois de Bourgogne à Rome



Les frères de Saint-Jean à Rome avec le recteur frère Stéphane-Marie

MERCREDI 6 DÉCEMBRE 2023

Solennité de Saint Nicolas

9 H 00 :

Dévoilement de la plaque à la mémoire du cardinal Tisserant en l'église de Saint-Nicolas-des-Lorrains à Rome en présence de Madame l'ambassadrice de France auprès du Saint-Siège, Mme Florence Mangin ; de Mme Paule Hennequin, présidente de l'association des amis du cardinal Tisserant, des grands rabbins de Moselle et de Rome, du représentant de Yad Vashem et des autorités religieuses et civiles françaises de Rome.

11 H 00 :

Messe solennelle de saint Nicolas en l'église Saint-Louis-des-Français, présidée par S.Em. le cardinal Paul Poupard président émérite du Conseil pontifical de la culture et ancien président du Conseil pontifical pour le dialogue inter-religieux du Saint-Siège et par Mgr Paul Richard Gallagher, secrétaire pour les relations avec les États de la Secrétairerie d'État (sous réserve).

- L'homélie sera prononcée par Mgr Roland Minnerath, originaire de Sarreguemines, archevêque émérite de Dijon.
- Elle sera concélébrée notamment par :
 - l'administrateur des Pieux Établissements de la France à Rome, le RP Renaud Escande ;
 - le recteur de Saint-Nicolas-des-Lorrains à Rome, le frère Stéphane-Marie et des frères de la communauté de Saint-Jean-de-Rome ;

- le recteur de Saint-Louis-des-Français, Mgr Laurent Bréguet,

En présence de :

- Mme Florence Mangin, ambassadrice de France auprès du Saint-Siège et des différentes personnalités invitées.

La messe sera animée musicalement par le Concert Lorrain.

La messe sera suivie d'une procession via la place Navone jusqu'à notre église de Saint-Nicolas où aura lieu la vénération des reliques du saint patron de la Lorraine.

18 H 30 :

Réception officielle à l'ambassade de France près le Saint-Siège, Villa Bonaparte, par S.Exc. l'ambassadrice de France, Florence Mangin

Nos invités d'honneur seront en particulier les représentants des associations liées aux églises régionales françaises à Rome.

(Inscription préalable obligatoire avec copie de la pièce d'identité. Réception limitée à 150 personnes)

Adresse : Villa Bonaparte, Via Piave, 23

L'ambassade de France près le Saint-Siège est la représentation diplomatique de la République française auprès du Vatican. Elle est située via Piave à Rome, à la Villa Bonaparte qui a été la propriété de Pauline Bonaparte, épouse du prince Camille Borghèse. Florence Mangin est ambassadrice à Rome depuis mars 2022.

JEUDI 7 DÉCEMBRE 2023

JOURNÉE PLACÉE SOUS LE SIGNE DE NOTRE AMITÉ AVEC
LES FRANCS-COMTOIS ET BOURGUIGNONS

9 H 30 :

Visite de l'église Saint-André et Saint-Claude des Francs-Comtois de Bourgogne

Adresse : Via del Pozzetto, 160



C'est l'une de nos cinq églises françaises de Rome. Édifiée entre 1728 et 1731 à l'emplacement d'une ancienne église acquise en 1652 par une confrérie de Francs-Comtois, elle a été consacrée en 1731 et affectée à la communauté des Bourguignons Francs-Comtois. Une importante campagne de travaux est en cours sur les

couvertures de l'église et les très riches décors intérieurs. Une association des amis de l'église vient d'être créée sur le modèle lorrain. Elle est présidée par M. Louis de Broissia. La visite sera effectuée en présence des représentants de cette association MM. Louis de Broissia, Bernard Bajolet, René de Menthon et Jean-Christophe Bonnard, de la maîtrise d'œuvre et des services techniques des bâtiments français en Italie.

Déjeuner libre (il est conseillé de prendre le déjeuner dans le musée national dont la visite est programmée à 14 H)

14 H 00 :

Visite de la Galerie nationale d'art moderne

Adresse : Via delle belle Arti, 113

C'est un musée national situé dans le domaine de la Villa Borghèse. L'architecture de ce palais est spectaculaire. Il a été ouvert à la visite en 1883. Ses collections exceptionnelles vont de 1840 à 1870. Visite guidée.

Tarif de l'entrée : 18 €

(Inscription préalable obligatoire)

17 H 30 :

Conférence de M. Bernard Bajolet

Cofondateur de l'association des amis de l'église Saint-André et Saint-Claude des Francs-Comtois de Bourgogne Bernard Bajolet, né à Dombasle-sur-Meurthe, est ambassadeur de France. Spécialiste du renseignement, expert du monde arabo-musulman, il a été directeur général de la sécurité extérieure (DGSE) du ministère de la Défense.

Lieu : Institut Français - Centre Saint-Louis

Adresse : Largo Giuseppe Toniolo, à côté de Saint-Louis-des-Français

(Inscription préalable obligatoire)



Piazza Navona

VENDREDI 8 DÉCEMBRE 2023

Fête de l'Immaculée conception (Journée fériée en Italie)

Le Saint Père se rend place d'Espagne pour un hommage traditionnel à la Vierge. Cette cérémonie suivie d'une bénédiction a lieu chaque année depuis 1854. Chaque 8 décembre depuis 1923, à l'occasion de la Fête de l'Immaculée Conception, les pompiers de Rome offrent des couronnes de fleurs à la Vierge qu'ils hissent jusqu'au sommet de la colonne pour les déposer autour des bras de la statue où elles restent jusqu'à l'année suivante.

SAMEDI 9 DÉCEMBRE 2023

Fête de saint Pierre Fourier

Programme libre et retour



Vatican

« Nous vous espérons nombreux à Rome pour la Saint-Nicolas 2023 ! »

RENSEIGNEMENTS SUR LE PROGRAMME

Jean-Marie et Maria Triacca

20 rue Dominique Macherez 57070 Metz
 jm.triacca@gmail.com / dantealighieri.metz@hotmail.fr
 Tél. : 0033 (0)6 33 86 29 14 / 0033 (0)6 64 80 93 17



Site internet : www.lesamisdesaintnicolasdeslorrainsarome.fr

MOYENS DE TRANSPORT POUR ROME

De nombreux vols quotidiens y compris *low cost* existent vers Rome à partir de la plupart des aéroports. Pour Luxembourg, ne pas tarder à réserver et penser également à réserver votre parking à l'aéroport si vous y venez en voiture.

POUR CIRCULER À ROME

Les taxis sont très nombreux et le prix des courses est relativement raisonnable. Le tarif aéroports - centre de Rome est forfaitaire (attention, prendre uniquement les taxis officiels avec licence Ville de Rome affichée dans le véhicule) Pour les transports en commun, il existe des pass pour une semaine *Tessera turistica*. Lieu d'achat *Stazione Termini* (gare centrale).

POSSIBILITÉS D'HÉBERGEMENT

- Choisir de préférence un hébergement dans le secteur Panthéon / Piazza Navona / Piazza di Spagna
- Il est possible de réserver une chambre dans un établissement religieux (les prix sont très abordables)
 S'adresser au : Centre d'accueil de touristes et pèlerins à Rome - Via Santa Giovanna d'Arco n° 10 00180 Rome
 Tél. / Fax. : 0039 06 68 19 24 64 (demander Madame Vita) - Courriel : info@centreaaccueilrome.com ou accueil@saintlouis-rome.com

BON À SAVOIR : Toutes les visites et prestations réservées et payées par l'association ne pourront être remboursées.

Merci de bien vouloir retourner votre coupon-réponse à :

ASSOCIATION DES AMIS DE SAINT-NICOLAS-DES-LORRAINS À ROME / PALAIS DES DUCS DE LORRAINE 64 GRANDE RUE 54 000 NANCY
 ou par mail : amissaintnicolasdeslorrains@gmail.com / Clôture des inscriptions : 1^{er} novembre 2023

Ne seront prises en compte que les inscriptions accompagnées du règlement par chèque à l'ordre de l'Association ou par virement (RIB en bas de page)

Nom : Prénom :
 Adresse :
 Courriel : Tél. :
 Je serai accompagné(e) de :

JE M'INSCRIS AUX SÉQUENCES SUIVANTES (en précisant le nombre de personnes, vous y compris)

SAMEDI 2 DÉCEMBRE 2023

Participera à la visite du Forof Roma / Nombre de participants :
 Je règle 8 € par personne

DIMANCHE 3 DÉCEMBRE 2023

Participera à l'excursion à Ostia Antica / Retour par Porto-San Rufina avec visite de la Storta / Nombre de participants :
 Je règle 25 € par personne, bus et guide compris

LUNDI 4 DÉCEMBRE 2023

Assistera à la messe aux Grottes vaticanes / Nombre de participants (limité à 50 places) :
 Participera au dîner commun à L'Eau vive / Je règle 25 € par personne (non remboursable) / Nombre de participants :

MARDI 5 DÉCEMBRE 2023

Participera à la visite de la synagogue de Rome / Nombre de participants :
 Assistera à la conférence sur le cardinal Tisserant / Nombre de participants :

MERCREDI 6 DÉCEMBRE 2023

Participera la réception officielle à la Villa Bonaparte. Je joins une copie de ma pièce d'identité / Réception limitée à 150 personnes / Nombre de participants :

JEUDI 7 DÉCEMBRE 2023

Participera à la visite de l'église Saint-André Saint-Claude des Francs-Comtois de Bourgogne / Nombre de participants :
 Participera à la visite de la galerie nationale d'Art moderne / Nombre de participants :
 je règle 18 € par personne entrée et guide compris
 Participera à la conférence de M. Bernard Bajolet / Nombre de participants :

- Je règle 20 € par participant au titre des frais d'organisation (obligatoire)
- Je règle (ou renouvelle) mon adhésion / Cotisation individuelle (annuelle) : 15 € / Cotisation couple (annuelle) : 25 €

RIB pour virement bancaire / IBAN : FR78 2004 1010 1002 9621 9E03 136 / BIC : PSSTFRPPNCY